

DODATOK Č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE

uzatvorenej v zmysle § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Číslo zmluvy Predávajúceho: 26032025/001

Číslo zmluvy Kupujúceho: 1597/2024/ODDRP

Zmluvné strany:

Názov/obchodné meno:	3MON, s. r. o.
Sídlo:	Kopčianska 4027/94B, 851 01 Bratislava - mestská časť Petržalka
Štatutárny orgán:	Ing. Simona Kalinovská, konateľka
IČO:	46 031 391
DIČ:	2023248458
Zápis v registri:	Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, odd. Sro, vl. č. 72259/B
Bankové spojenie:	Tatra banka, a.s.
Číslo účtu / IBAN:	SK
(ďalej len ako „ Predávajúci “)	

a

Názov:	Banskobystrický samosprávny kraj
Sídlo:	Námestie SNP 23, 974 01 Banská Bystrica
Štatutárny orgán:	Mgr. Ondrej Lunter, predseda samosprávneho kraja
IČO:	37 828 100
DIČ:	2021627333
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu / IBAN:	SK

(ďalej len ako „**Kupujúci**“)

(ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

sa dohodli na nasledovnom:

1 ÚVODNÉ USTANOVENIA

1.1 Definície

Akékoľvek slová/slovné spojenia uvedené kdekoľvek v Dodatku uvedené s veľkým začiatočným písmenom majú v Dodatku rovnaký význam, aký daným slovám/slovným spojeniam prisudzuje Zmluva, v akomkoľvek gramatickom tvare, v singulári aj v pluráli. Nasledujúce slová/slovné spojenia uvedené kdekoľvek v Dodatku s veľkým začiatočným písmenom majú v Dodatku v akomkoľvek gramatickom tvare nasledovný význam:

Dodatok – touto listinou uzatváraný dodatok č. 1 k Zmluve, ktorým sa mení obsah Zmluvy v rozsahu zmien uvedených v bode 2 Dodatku; za účelom predídenia pochybností sa rozumie, že týmto Dodatkom sa menia iba tie ustanovenia Zmluvy, ktoré sú v ňom výslovne uvedené a ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú týmto Dodatkom nedotknuté.

Zmluva – Kúpna zmluva, ktorú Zmluvné strany uzatvorili dňa 5.5.2025 pod evidenčným číslom Kupujúceho: 1597/2024/ODDRP, ktorá nadobudla účinnosť dňa 8.5.2025.

1.2 Okolnosti uzatvorenia Dodatku

- (a) Vzhľadom na zmenu trhových podmienok v období po predložení cenovej ponuky do verejného obstarávania a podpise Zmluvy už niektoré tovary z vybavenia prívěsu uvedené v Prílohe č. 1 Zmluvy - Technickej špecifikácii nie sú na trhu dostupné a je potrebné ich nahradiť inými. Tieto skutočnosti verejný obstarávateľ nemohol pri vynaložení náležitej starostlivosti predvídať. Z uvedeného dôvodu je potrebné nahradiť prílohu č.1 Zmluvy – technickú špecifikáciu novou aktualizovanou prílohou č. 1, ktorá obsahuje obojstranne akceptovaný aktualizovaný zoznam položiek s náhradnými tovarmi v položkách č. 2.5, 2.17 a 2.20 s porovnateľnými alebo lepšími kvalitatívnymi a funkčnými parametrami oproti pôvodne uvedeným tovarom, pričom sa nemení charakter zmluvy.
- (b) K zmene Zmluvy na základe tohto Dodatku dochádza v súlade s § 18 ods. 1 písm. c) v spojení s § 18 ods. 1 písm. e) Zákona o VO.

2 PREDMET DODATKU

2.1 Predmetom Dodatku je dohoda Zmluvných strán na zmene obsahu Zmluvy, a to tak, že sa s účinnosťou odo dňa, v ktorom tento Dodatok nadobudne účinnosť, menia nižšie uvedené ustanovenia Zmluvy nasledovne:

- a) Týmto Dodatkom sa v súlade s okolnosťami podľa bodu 1.2 Dodatku mení znenie Prílohy č. 1 Zmluvy - Technická špecifikácia tak, že sa pôvodné znenie Prílohy č. 1 Zmluvy nahrádza novým znením, ktoré zohľadňuje zmeny uvedené v tomto Dodatku a ktoré tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku ako jeho príloha č. 1.

3 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

3.1 Platnosť a účinnosť

Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvomi Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky (www.crz.gov.sk) v súlade s Občianskym zákonníkom v spojení so Zákonom o slobode informácií.

3.2 Rovnopisy

Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých po podpise každá Zmluvná strana dostane dva rovnopisy. Dohoda Zmluvných strán o počte rovnopisov sa neuplatní v prípade, ak k uzavretiu Dodatku dochádza elektronicky prostredníctvom kvalifikovaných elektronických podpisov osôb oprávnených konať za Zmluvné strany.

3.3 Výklad

Na výklad Dodatku sa uplatní bod 1.2 Zmluvy.

3.4 Salvátorská klauzula

Akékoľvek ustanovenie Dodatku, ktoré je neplatné, nezákonné alebo nevynútiteľné podľa platných a účinných právnych predpisov alebo sa takým stane, bude neúčinné len v rozsahu, v akom túto neplatnosť, nezákonnosť alebo nedostatok či stratu vynútiteľnosti postihuje právo, bez akéhokoľvek vplyvu na zostávajúce ustanovenia Dodatku.

3.5 Vyhlásenie Predávajúceho

Predávajúci vyhlasuje, že žiadna zmena v obsahu Zmluvy v rozsahu podľa bodu 2 tohto Dodatku nemá vplyv na jeho vyhlásenia podľa bodu 2 Zmluvy.

3.6 Prílohy

Dodatok obsahuje nasledovnú prílohu:

3.7 Záverečné vyhlásenia

Zmluvné strany vyhlasujú, že majú spôsobilosť na právne úkony v plnom rozsahu a ich zmluvná voľnosť nie je žiadnym spôsobom obmedzená. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Dodatok uzatvorili na základe ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôle, ktorú prejavili určito a zrozumiteľne, Dodatok uzatvorili dobromyseľne a v dobrej viere a neuzatvorili ho ani v omyle, pod nátlakom ani v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok, Dodatok si prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s obsahom Dodatku ho podpisujú.

Bratislava, dňa:

Banská Bystrica, dňa:

Predávajúci:

Kupujúci:

.....
3MON, s.r.o.

Ing. Simona Kalinovská, konateľka

.....
Banskobystrický samosprávny kraj

Mgr. Ondrej Lunter, predseda

Technická špecifikácia

Názov zákazky:	Brzené prívesy s vybavením pre núdzové zásahy dobrovoľných hasičov
Časť predmetu zákazky č. 1	Skriňový príves vybavený pre núdzové ubytovanie pri katastrofických udalostiach (PNU)
Obchodný názov/značka/model/typ:	Označenie: Prívesný vozík 3MON NZ DHZ, výrobca: Holubek CZ, Typ: 2700

P.č.	Požadované technické parametre a vybavenie		Merná jednotka parametra	Požiadavka			Uchádzať v tomto stĺpci uvádza konkrétnu ponúkanú parametre (číselné hodnoty, funkcionality resp. opis ponúkaného produktu). Uchádzač vyplní údaje pre každú hodnotu/parametr.	Predávajúci v tomto stĺpci uvádza náhradné produkty a ich konkrétnu ponúkanú parametre (resp. opis ponúkaného produktu).
				minimálne	maximálne	presne		
1.	Skriňový príves brzený pre logistickú podporu záchranných zložiek s účelne rozmiestneným a upevneným vybavením potrebným pri zásahu pri katastrofických udalostiach pre postavenie núdzového ubytovania v stanoch pre obeť krízovej situácie a s tým súvisiacim vybavením		celková hmotnosť prívesu	kg	1500	3500	x	PNU musí spĺňať požiadavky na prevádzku na pozemných komunikáciách v zmysle zákona NR SR č. 106/2018 Zb o prevádzke vozidiel v cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov
			33	mm	x	d (vrátane oja) x š x v: 5000 x 2100 x 2450	x	nástavba
			spojovacie fašné zariadenie a prívod elektrickej energie	x	x	x	x	Typ ISO 50 s prívodom a rozvodom elektrickej energie 12 V a zástrčkou so 7 pripojovacími pínmi; odporúčaná výška oja zodpovedajúca pre fašné zariadenie CAS 15 Iveco Daily (gufa)
			spôsob otvárania prívesu	x	x	x	x	Zadná stena s výklopnými uzamykateľnými dverami s aretáciou plynových vzpier
			kapacita poskytovaného núdzového ubytovania	osoby	10	x	x	pre krátkodobé ubytovanie do 7 dní
			použitý materiál	x	x	x	x	Rám podvozku: žiarovo zinkovaná oceľ, podlaha: vodeodolný materiál, skriňová nadstavba: pozostávajúca s profilov z ľahkých kovov spájaných technológiou prizmatických šroubovaných spojov a oplechovaná hliníkovým plechom spájaným použitím technológie lepenia alebo z tvrdeneho plastu alebo z vodeodolnej preglejkovej dosky
			označenie prívesu	x	x	x	x	Dodavateľ vyhotoví označenie príslušnosti PNU k zložkám hasičského a záchranného zboru v súlade s pokynom Prezidenta HZZ č. 42/2006 o jednotnom označovaní vozidiel HaZZ v znení neskorších predpisov; Návrh bude vopred schválený kupujúcim
2.1.	Elektrocentrála rámová benzínová F1,7,0kW		Povinná dokumentácia k prívesu	x	x	x	x	Návod na obsluhu a údržbu; zoznam príslušenstva a vybavy nachádzajúcej sa v PNU; 3D grafický náčrt vnútorného rozmiestnenia vybavenia prívesu, ES prehlásenie o zhode s riadne vyplýaným a potvrdením údajov nevyhnutných pre registráciu PNU na prevádzkovanie na pozemných komunikáciách, záručný list
			Počet fáz	x	x	x	3	Elektrocentrála Heron 15HP 8896420
			max. výkon	kW	5	x	x	3 fázy
			napätie/frekvencia	V/Hz	x	x	400 V/50 Hz	6,KW (400V 400 V/50 Hz
			Dĺžka	m	x	x	50	EMOS P084503
			napätie	V	x	x	230	50 m
			prierez vodiča	mm2	x	x	2,5	IP 44
			prúd	A	x	x	16	2,5
			tepelná poisťka	x	x	x	x	16 A
			počet zásuviek	ks	x	x	4	áno
							x	4 kusy zásuviek
			Dĺžka	m	x	x	25	EMOS P084253
			napätie	V	x	x	230	25 m
			prierez vodiča	mm2	x	x	2,5	IP 44
			prúd	A	x	x	16	2,5
			tepelná poisťka	x	x	x	x	16 A
			počet zásuviek	ks	x	x	4	áno
							x	4 kusy zásuviek
			Dĺžka	m	x	x	25	EMOS P193250
			napätie	V	x	x	230/400	25 m
			prierez vodiča	mm2	x	x	2,5	IP 44
			prúd	A	x	x	16	2,5
			tepelná poisťka	x	x	x	x	16 A
			počet zásuviek	ks	x	x	3	áno
							x	3 kusy zásuviek

2.5.		Osvetľovací stojan	Počet	ks	x	x	2	x	Osvetľovací balón PH-Fireball 1000	Powermoon SL2000 Revolution
			výška	mm	1800	3800	x	x	±600-mm	1650-4500
			Luminous Flux	lm/W	x	x	100 lm/W (40 000 lm)	x	±600-lm/W (40 000-lm)	41 000 lm, kvalitatívne vyššie ako pôvodné
			nápnájanie	V/Hz	x	x	230/50	x	230/50	230/50
			dĺžka kábla	m	x	x	20	x	20	20
			materiál	x	x	x	x	hliník, oceľ	antikorózná oceľ	hliník
2.6.		Stan	Počet	ks	2	3	x	x	Stan BIG HEXAGON	
			kapacita	osoby	10	x	x	x	10	
			kotviace kolíky (pre jeden stan)	ks	8	x	x	x	8	
			chranný návälek (pre jeden stan)	ks	x	x	1	x	1	
			rozмеры pôdorysu jedného stanu	m	x	x	3 x 4,5	odporúčané	3 x 4,5 m	
			materiál a konštrukcia	x	x	x	x	oceľová so skrutkovanými spojmi vhodná pre použitie v silnom vetre do 60 km/h	oceľová so skrutkovanými spojmi vhodná pre použitie v silnom vetre do 60 km/h	
			strecha a steny	x	x	x	x	100% nepremokavé	100% nepremokavé	
			kovo nastaviteľná regulácia str	x	x	x	x	požaduje sa	áno, obsahuje	
2.7.		stena stanu s dverami	Počet	ks	x	x	3	so suchým zipsom po celom obvode	so suchým zipsom po celom obvode	
			šírka vchodu	m	x	1,2	x	Doplnok do stanu na dokonalé uzavretie stanu	Doplnok do stanu na dokonalé uzavretie stanu	
2.8.		záťažový vak	Počet sád	sady	x	x	3	x	Záťažový vak	
			Počet kusov vakov v 1 sade	ks	x	x	4	x	4	
			Použitie	x	x	x	x	na hlavné kotvenie pre párty stany naplniteľné pieskom alebo štrkom na tvrdých povrchoch s odolnosťou vetra do 40 km/h	na hlavné kotvenie pre párty stany naplniteľné pieskom alebo štrkom na tvrdých povrchoch s odolnosťou vetra do 40 km/h	
			Náplň	x	x	x	x	Dodávané bez náplne	Dodávané bez náplne	
			nosnosť	kg	x	14	x	Jedná sa o maximálnu váhu vrátane náplne	14 kg	
2.9.		LED svetlo do stanu	Počet kusov	ks	x	x	3	viacúčelové LED svetlo	MILWAUKEE M18 HOSALC M18™ vysoko výkonné LED stojanové svetidlo	
			materiál	x	x	x	x	hliník	hliník	
			vstavaná batéria (POWERBANK) na dobíjanie iných zariadení	x	x	x	x	požaduje sa	súčasťou je aj powerbanka	
			výdrž svietenia	hodiny	6	x	x	x	10 hod. pri 1700 lm na akumulátor	
			nastaviteľná intenzita svetla	lm	300	x	x	x	6000/ 4000/ 1700 lm	
2.10.	Výbava príviesu PNU:	Odkvap na stan so suchým zipsom	počet kusov	ks	x	x	3	x	Odkvap na stan	
			vnáš časť k stanu so suchým zipsom	x	x	x	x	požaduje sa	áno obsahuje	
			materiál	x	x	x	x	polyester s PVC impregnáciou	polyester s PVC impregnáciou	
2.11.		stanové kolíky (prídavné)	Počet sád	sady	x	x	3	x	Stanové kolíky	
			Počet kusov prídavných šponovacích kolíkov na	ks	x	x	4	x	4	
			materiál	x	x	x	x	oceľ	oceľ	
			kolíky s lanami dĺžky	m	3	x	x	x	3 m	
			výška kolíka	cm	24	x	x	x	36 cm	
2.12.		stôl rozkladací	Počet kusov	ks	x	x	2	x	Skladací stôl POLENY TENTino	
			nosnosť	kg	150	x	x	x	280 kg	
			rozмеры	cm	x	x	152 x 70 x 74 (d x š x v)	x	152 x 70 x 74 (d x š x v)	
2.13.		stolička skladacia	Počet sád	sady	x	x	2	x	Skladacia stolička	
			Počet kusov stoličiek v jednej sade	ks	x	x	8	x	8	
			nosnosť	kg	130	x	x	x	140 kg	
			materiál	x	x	x	x	rychlo rozložiteľné stoličky dolné voči vplyvom počasia	rychlo rozložiteľné stoličky dolné voči vplyvom počasia	
2.14.		podlaha modulárna (PVC) 50*50*2,7	Počet dosiek podlahy	ks	x	x	41	41 ks dosiek + 1 ukončovací profil	Podlaha modulárna PROFIL BLACK	
			Rozmer 1 dosky	cm	x	x	50 x 50 x 2,7	x	50 x 50 x 2,7	
			ukončovací profil	ks	x	x	1	x	1	
			materiál	x	x	x	x	modulárna podlaha do stanu ako ochrana proti vlhkosti a znečisteniu, PVC pre teploty od -20 do +70°C	modulárna podlaha do stanu ako ochrana proti vlhkosti a znečisteniu, PVC pre teploty od -20 do +70°C	
			Trieda protišmykovosti	x	R9	x	x	x	R9	
2.15.		elektrický rozvádzač	Pre exteriér	x	x	x	áno	x	Elektrický rozvádzač	
			kábel	x	x	x	H07RN-F 5G2,5	x	H07RN-F 5G2,5	
			zástrčka	A/V	x	x	16A / 400 V	x	16A / 400 V	
			zásuvky	x	x	x	4 x 230 V; 2 x 16 A / 400 V	x	4 x 230 V; 2 x 16 A / 400 V	
			dĺžka kábla	m	x	x	2	x	2	
			druh krytia	x	x	x	IP44	x	IP44	
			Počet kusov	ks	x	x	3	x	Predžioaic kábel EMOS P01720	

2.16.		predlžovací kábel do stanu 230 V 20m	délka kábla	m	x	x	20	x	20 m	
			materiál	x	x	x	x	PVC	PVC	
			příerez	mm2	x	x	3 x 1,5	x	3 x 1,5 mm	
			maximálne zaťaženie	W	x	x	3500	x	3500	
			zásuvky	ks	x	x	1 x 230 VP 16 A	x	1 x 230 VP 16 A	
2.17.		naftový ohrievač	Počet kusov	ks	x	x	3	x	Naftový ohrievač MSW	MSW-DHW-POWER20000M
			Výkon	kW	x	x	4	x	4kW	20kW, kvalitatívne vyššie ako požadované
			napájanie	V/Hz	x	x	230/50	x	230V/50	230V/50
			druh paliva	x	x	x	x	motorová nafta/ vykurovací olej	motorová nafta	motorová nafta
			objem palivovej nádrže	l	12	x	x	x	12	12
2.18.		kanister na palivo 20 l	Počet kusov	ks	x	x	3	pre elektrocentrálu a naftový ohrievač	Kanister 1PHM9014 čierny	
			objem	l	x	x	20	x	20l	
2.19.			materiál	x	x	x	x	plast	plast	
		teplovzdušná hadica	dĺžka	m	15	x	x	Teplovzdušná/é hadica/é k naftovému ohrievaču na odrezávanie	Teplovzdušná/é hadica MASTER k ohrievaču	
2.20.		postel skladacia	počet kusov	ks	x	x	10	x	DONGES 258132	tectake
			Max. nosnosť	kg	120	x	x	x	áno	150
			rozmer ležiacej plochy	cm	x	x	190x60	x	190x60	190x60
			celkové rozmery	cm	x	x	190x70x45	x	190 x 70 x 45	190 x 70 x 45
			materiál	x	x	x	x	oceľ a 100% polyester/ PVC	oceľ a poťah 600 D PVC	oceľ a 100 % polyester
2.21.		spací vak	Počet kusov	ks	x	x	10	x	spacák PRIMA Makalu 200/80 čierny	
			rozmery	cm	200 x 80	x	x	x	200 x 80 cm	
			teplotný komfort	°C	x	x	20	x	20	
			tepl. Limit	°C	x	x	10	x	10	
			materiál vonk	x	x	x	x	100 % ultra nylon	100 % ultra nylon	
			výplň	x	x	x	x	Hollow fibre, 100 g/m2	Hollow fibre, 100 g/m2	